★各埠辦學者注意！編印僑童教科書將出版！

所印無多　定購從早

本印務部鑒于國內教科書不適用于僑界青年。故特依照僑生年中上課之時間。將公民。常識。國語等書合編而成。現印初學一冊及小學一、二、三、四、五年每年壹冊，共六冊。每冊足以應用壹年。取材注重祖國固有之道德。文言白話兼有。誠爲適合僑界子弟之良本也。（初學及小學一、二每冊一毛。第三、四、五每冊三毛五）（外埠郵費購者自備）

本報印務部謹啟

▲李福專醫皮膚百病跌打雜症限日痊癒

跌打刀傷骨折骨斷立即止痛神速奏效

▲秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏　每盅銀弍圓

此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧入印田禪師傳授

此藥膏乃敝人經自中外所試驗包愈皮膚百病獨一無二之聖藥無論何皮膚濕毒血毒瘡癩及遠年諸般頑癬疥癩小兒胎毒兼掃除內皮膚痕癢等症搽此藥膏立即止癢非無爛肉痛苦將此藥膏每日搽大數日內包痊若然不愈即將原銀加倍奉回確有實驗非常之把握[illegible]

諸君注意如有皮膚患者採此藥膏勝過拜靈神

[illegible]血症丸　每料四圓　跌打傷痰復發即愈散　每料四元

[illegible]丸　每料[illegible]元　遠年爛脚找毒生肌埋口散　每料五圓

▲起死回生靈驗喉症萬全散　每樽銀五元

[illegible]遇不良之藥有危及本人生命之[illegible]居埠外或遠居僻處乃無藥店之[illegible]起死回生最靈驗之双單鵝喉散若[illegible]筒內對正喉管連吹四五筒樂數[illegible]品勿視爲閑藥宜常備

●域埠代理處滙生源大寶號

●●●代理處　金利源　元發華棧　廣生萬

○本醫生[illegible]館四號房乃係哥林比街救國公債會對面

○通訊處　P.O. Box 65 Vancouver, B.C. Can.　LEE FOOK

▲恭頌良醫聖藥

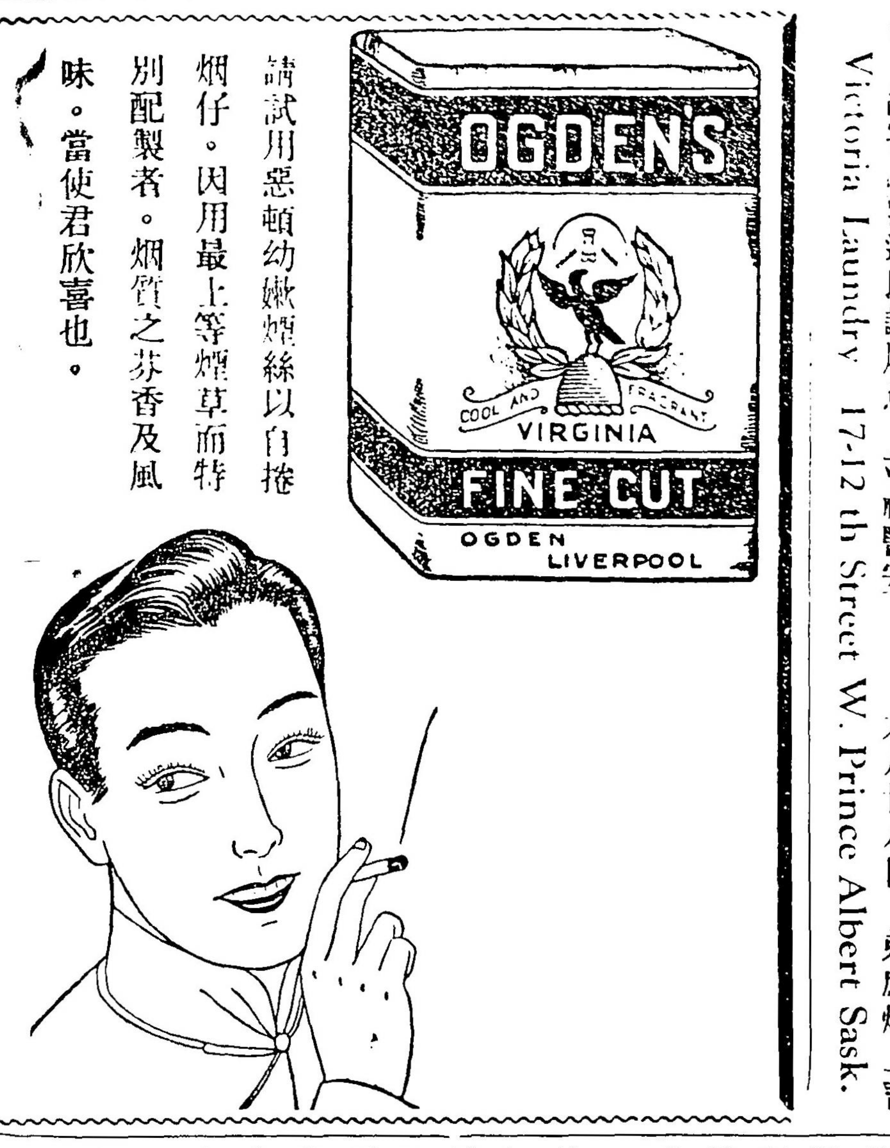
鄙人[illegible]皮膚濕毒症痕癢不堪經有五六年之久屢延中西醫調理[illegible]皆罔效[illegible]大漢公報偶見李福先生之廣告登載有秘製[illegible]此效驗弟即買一盅試驗將此藥膏搽後確能立即止癢繼[illegible]六七日內果然藥到病除弟得先生此藥調理賤體皮膚症[illegible]此藥膏治皮膚症宜係快過拜靈神之不謬也弟深感先生之[illegible]以彰仁術　旅雲埠恩邑岑勻達恭頌

▲恭頌實驗良藥

李福先生[illegible]敬者昨接大函因詢上日所購皮膚百病藥膏二盅用後[illegible]濟世之良醫弟收用之後將及一星期之久所用[illegible]全掃除弟經染此症十多年來中西之藥用盡毫無立[illegible]一切即向李福先生處購用果然經驗如神現下一[illegible]不愧爲濟世之良醫名不虛傳理當表揚同病者之所問津也。故特函致以謝厚意　並祝醫安

九月廿八日　弟盧灼上言

Victoria Laundry 17-12 th Street W. Prince Albert Sask.



請試用惡頓幼嫩烟絲以自捲烟仔。因用最上等烟草而特別配製者。烟質之芬香及風味。當使君欣喜也。

▲祖國新聞▼

⊙蔣委座顧問演講中國
爲最後反攻根據地

重慶電訊　蔣委員長之美籍顧問列特摩　前回美國　逗留數月　日昨返抵重慶　國際文化組織聯會委員會　於晚設筵歡宴列氏　席間列氏起立致詞　略謂去年本人來華服務　中國之抗戰經已五年　自此以後　尤其是珍珠港事件　世界局勢有重大改變　自珍珠港事件以來　同盟國家在太平洋受極大之挫折　在事實上　若非中國抗戰　同盟國家在太平洋之地位　將無希望　若非蘇聯抗戰　則同盟國家在歐洲之地位　亦復無望　緬甸路之損失　對於中國抗戰之困難　增加極大　但中國仍能繼續保持對日戰爭主要前綫　故中國當爲最後反攻及勝利之根據地云

難民兌港鈔辦法

⊙財政部規定

重慶電訊　流入我國內地之香港鈔　前經財政部公佈　限於本年二月底以前　特向指定行商請求兌換　我當時以英方所定期限頗爲迫促　我內遷難胞未及將有港鈔兌換者爲數極多　近經當局商得政府同意　展期繼續收兌　其辦法爲

㈠香港回抵自由中國境內難民　付在省救濟會或其所屬機關登記或受救濟者　其持有港鈔　應向省救濟會或其所屬分區登記　取其證明書　其未經省救濟會登記遣返原籍或在後方各公私機關團體服務　所持有之港鈔　應向駐在地鄉鎮公所或原服務機關團體申請登記　取其証明

㈡上項登記証明書之機關團體　據難民申請時　應即查明與日僞毫無關係　後即予發給　並註明姓名籍貫　住址及兌換數額

㈢前項內遷難民　應於本年八月一日至十月三十日止　將所持有之港鈔連同証明書　向中央銀行　中國銀行　交通銀行　農民銀行　郵政儲金滙業局　廣東省銀行　廣西銀行　福建省銀行　請求兌換　過期不得收兌

㈣代兌行局對於請求兌換之港鈔　應按照每港鈔一元兌換法幣四元九角一分收兌　每一成難民兌換港鈔二百五十元爲限

㈤代兌行局兌換港鈔收取百分之二手續云

加國雲埠 **新亞洲旅館**

NEW ASIA ROOMS
244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

新亞洲旅館　喜市定東端
門牌二四四　租價稱克己
熱水兼煖汽　房舍床褥美
僑胞光臨住　招待令滿意

喊線 PA. 9492

司理人馬恒滄 恒羣 敬啟

雲埠 **匹明眼鏡店**

眼須要保護。驗眼配鏡。担保工作妥當。

Pitman Optical House
605 W. Hastings St.

CATHAY FLORIST
711 ROBSON ST.
VANCOUVER. B. C.
MARINE 7446

花舖廣告

本店專接裝花圈花球等并有四時各種鮮花發售價廉物美僑胞賜顧格外歡迎

孫月容 鄭社富 啓

BRITISH BOOT SHOP
601 W. Hastings Street

有長柄短柄各式最靚英國靴發售

域埠設有支店

"BRITAIN'S BEST"
K

雲高華埠 **美麗旅館**

MAYLI ROOMS
237 HASTINGS STREET E.
VANCONVER, B. C.

電話 MA. 8088

本旅館設在雲高華埠喜市定街東門牌二三七號地点適宜房舍寬敞牀褥雅潔煖汽熱水溫泉浴室非常充足一切週妥近更改組煥然一新租價克己各界僑胞惠顧竭誠歡迎

司理馬八廣敬啟

新華僑酒樓

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

防空熄火時間　照常開市

電話辟矢佛六六四二

▲維城達權總社同人誌謝

啟者本總社昨十一月八號舉行第廿吉週年紀念慶典荷蒙全美洲全加拿大兩總幹部致公總堂致公總分堂分堂達權支社本埠商號社團俱樂部與及親愛摯友厚贈鴻詞祝電隆儀生花珍品拜賜良多毋任感激謹誌數言以申謝悃

茲將惠贈詞儀品式芳名彙列　恕不稱呼

「祝詞」　駐雲埠全加洪門總幹部　大公義學　全美洲洪門總幹部　阮本萬　李聖策　呂超然　劉恩初　維城致公總堂　洪門拒日會　洪門体育會　善義學校　雲埠致公堂　達權社　大漢公報　卡城致公堂　達權社　企城致公堂　達權社　滿城致公堂　達權社　錦碌致公堂　達權社　二埠　致公堂　達權社　墨國　致公總堂　都城致公總分堂　達權社　都城振洪聲　洪鐘時報　占尾利市致公堂　穩寧致公堂　達權社　坎城致公堂　達權社　雷城　致公堂　達權社　列必珠　致公堂　達權社　黨近致公堂　達權社　乃廳致公堂　達權社　宛地辟致公堂　達權社祝電　佃卜碌致公堂達權社祝電

劉　瑞　生花二盆　花籃壹個　梁　康　生花二盆

林世稹　生花壹盆

「賀金」　大館弍拾元　黨近堂社　穩寧堂社　雷　華

寶昌館　寶利館　公興館　生利館　福利館　寶源館

大利館　新世界　勝利館　成利牛檯　以上每拾元

宏發牛檯六元　李聖攝　滿城支社　胡富和　謝　智

李振漢　民宴樓　生發廠　占發廠　高文朗　晉美樓

王　焱　萬燕樓　都城致公總分堂　洞庭館　得利字花

加拿大餐館　生利字花　都城支社　林穠秋　黃寬培

宏焱牛檯　周玉生　乃廳堂社　大漢公報　雲埠支社

鄭忠梅　鄧卓雲　以上每五元　馬均成四元　衆興館

黃少波　廖先治　余倫和　振洪聲　林世秩　陳壬盛

新同利　新生牛檯　坎城堂社　林棠　董　嵩　滙生源

每三元　二埠公堂　二二埠支社　每式元伍　錦碌支社

劉維疇　陳貴泉　陳　華　鄧　江　梁懷炳　胡　穩

占尾利市　公堂　關祝漢　鄭家滋　林悅茂　唐自璉

楊子順　陳宜顯　林翰元　阮宗豪　吳英存　鄭忠淼

周安彪　黃　興　周憲煜　關國超　劉　棠　呂　就

鄧　開　司徒熾　周逸經　林福寧　梁美英　每貳元

劉　瑞　岑錦豪　每壹元五　關國就　羅小白　每壹元

雲高華埠 **新亞旅社**

HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.

本社在華區。地位最適當
房間空氣足。布置極輝煌
床褥日一換。雅潔又芬芳
煖氣與熱水。取用也無妨
各界來住宿。行李妥收藏
久暫由尊便。定價不敢昂
寫輪船車票。隨時可帮忙
請留心光顧。方知言不妄

司理關邦健謹啟

加拿大雲哥華 **亞洲旅館**

AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲哥華埠適中地点久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水喉·溫泉浴室·近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎

電話 PA. 6962。門牌片吋街東壹三九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啓

雲高華埠 **英華公司**

蘇杭車衣

Ying Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

精造　專辦

各款中西服式零沽批發價甚相宜

各國各名廠趨時出品絲髮羊毛線仔等俱全遠近僑胞惠顧希爲留意

電話 PAcific 5716

▲危機四伏幸出重圍

弟于五月間初由脚眼腫漸上于膝及陰囊入腹而至心口痛十分驚駭急電曹統新先生付藥救治最見效快者內服脚腫丸外搽脚腫水連付四次幸得藥到病除各腫已消心痛亦愈操作如恒不料禍不單行至八月間又發風濕手足筋絡拘攣全身骨節腫硬痛到乎吔吔之嘥行不得也哥哥之嘆又要求曹先生出化寶止其痛消其腫用葯如拈刺回憶兩塲大病幸賴曹先生挽救殘軀無以爲報僅繕數言登諸報端以銘謝悃

胡持榮恭頌

W. V. Ting, Rt. 2 Savannah Rd. Augusta, Ga.

▲幾乎餓死

弟患喉症日甚一日會醫閉塞茶水不能下咽不言不食已越星期徙用西法難愈絲毫內子親戚十分担憂于是東曹統新先生賫含診治先用藥薰開其閉隨漸施藥帶出其瀉內服湯劑數日便安回念此次之險苟非先生用藥之良縱非病死亦必餓死此恩此德愧無可報特將經過情形表白籍表微忱

中山梁穀叩

719 20th St. Los Angeles, Calif. U. S. A.

曹統新藥行

羅省總行通訊地址

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

方書贈閱函索便寄

本醫生由唐返美寓羅省總行診理中西男婦內外全科肺癆咳血跌打癧疽瘋癬痔漏爛脚奇難雜症

◎**補腦養心丹**　四兩庄五元　恍惚無定　精神不爽　睡中驚悸　胆怯心慌　每失記性　痴呆形狀　服食全料　體魄康强

◎**鴉標補腎丸**　十二樽十元　腎精不足虛勞損　常服此丸可保痊

◎**鹿粑耳聾丸**　四兩庄五元　腎虛膜破耳聾耳鳴　購服斯丸功效靈

◎**牛黃消核丸**　每罇二元　鬱憂暴怒核連珠　服此圖消勝割除

◎**男子七疝丸**　二兩二元五　小腸疝氣陰囊腫　頻服斯丸便見功

◎**消粒解毒丸**　二兩二元五　遍身粒毒蛇癬癩　服食此丸收效快

◎**皮膚止癢水**　每罇一元二五　皮膚痕癢誠難忍　頻搽此水奏奇功

◎**立效扯氣水**　每樽二元　喘哮咳嗽氣難舒　服此當然病可除

◎**鴉標萬安油**　每打四元　霎時暈仆濕油救　搽食兼施便立甦

◎**立即止痛片**　每打二元　果然止痛捷如電　尤能退熱快如飛